

## ..... SLOVO STAROSTY

Vážení občané,

dovolte mi ve zkratce informovat o uvažovaných záměrech údržby a investic v místní části Předonín. Stěžejním úkolem letošního roku je celková rekonstrukce části místní komunikace před budovou Klubu Předonín po trafostanici umístěnou v parku u křižovatky místních komunikací. V návrhu rozpočtu pro rok 2013 je vyčleněna částka cca 1 000 000 Kč, zahájení prací plánujeme na letní období. Technický stav zmiňované komunikace dlouhé roky zneprůjemňuje život zde bydlících občanů a nyní se s jistotou 99 % mohou těšit z nápravy. V minulosti byla provedena částečná příprava, to znamená osazení obrubníků a vydláždění vjezdů do nemovitostí. Ve stejném přípravném období byl upraven zbytek místních komunikací a připravena tak další etapa generálních oprav zbývajících úseků. Do budoucna nás čeká oprava spojovací komunikace Předonín – Bechlín, která bude finančně velmi nákladná.

Dalším významným počinem je plánovaná revitalizace rybníka v Předoníně. Po dlouhých jednáních se povedlo tuto vodní plochu získat do majetku obce a v současné době již běží přípravné práce pro její úpravu. Prvotní kontakt s projektantem vodních děl proběhl v lednu letošního roku a jsou stanoveny podmínky pro samotný návrh úpravy. Geodetické služby jsou objednány a podmínky vodoprávního úřadu Roudnice n.L. průběžně plněny. Nedílnou součástí úkolů je zpracování sedimentačních rozborů pro případné vyloučení nebezpečných látek v usazených kalech. Následovat bude zpracování studie úprav vodní plochy včetně klidového zázemí pro veřejnost. Záměrem obce je vybudovat v Předoníně příjemný kout jak pro potřeby požárního zabezpečení, tak i pro sportovní vyžití obyvatel. Samotná studie bude samozřejmě předložena občanům Předonína a případně upravena podle připomínek a samozřejmě diskutována v oblasti finančního zabezpečení. Předpokládám, že stanovené úkoly letošního roku splníme beze zbytku a dojde alespoň k malému zvelebení určité části obce.

Bezdlužnost a opatrné investování v kterékoliv části naší obce je zásadním úkolem současného zastupitelstva a já pevně věřím, že to tak zůstane i do budoucna.

*Alexander Suchý, starosta obce*



## Zpráva o hospodaření obce za rok 2012

| PŘÍJMY<br>k 31. 12. 2012 | ROZPOČET<br>schválený | ROZPOČET<br>po změnách | VÝSLEDEK od<br>počátku roku | ROZPOČET<br>schválený % | ROZPOČET<br>upravený % |
|--------------------------|-----------------------|------------------------|-----------------------------|-------------------------|------------------------|
| DAŇOVÉ                   | 9 386 797,00          | 10 335 997,00          | 10 275 224,16               | 109,46                  | 99,41                  |
| NEDAŇOVÉ                 | 653 003,00            | 959 961,00             | 889 003,75                  | 136,14                  | 92,61                  |
| KAPITÁLOVÉ               | 99 000,00             | 101 000,00             | 98 490,00                   | 99,48                   | 97,51                  |
| DOTACE                   | 548 200,00            | 1 021 042,00           | 1 021 042,00                | 186,25                  | 100,00                 |
| <b>CELKEM</b>            | <b>10 687 000,00</b>  | <b>12 418 000,00</b>   | <b>12 283 759,91</b>        | <b>114,94</b>           | <b>98,92</b>           |

| VÝDAJE<br>k 31. 12. 2012 | ROZPOČET<br>schválený | ROZPOČET<br>po změnách | VÝSLEDEK od<br>počátku roku | ROZPOČET<br>schválený % | ROZPOČET<br>upravený % |
|--------------------------|-----------------------|------------------------|-----------------------------|-------------------------|------------------------|
| BĚŽNÉ                    | 10 523 000,00         | 11 127 000,00          | 10 394 644,68               | 99,73                   | 93,42                  |
| KAPITÁLOVÉ               | 760 000,00            | 1 787 000,00           | 1 745 123,04                | 229,62                  | 97,66                  |
| <b>CELKEM</b>            | <b>11 183 000,00</b>  | <b>12 914 000,00</b>   | <b>12 139 767,72</b>        | <b>108,56</b>           | <b>94,00</b>           |

Rozdíl mezi příjmy a výdaji obce od 01.01.2012 a konečným stavem do 31.12.2012

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| SALDO PŘÍJMŮ A VÝDAJŮ | 143 992,19 |
|-----------------------|------------|

Kontrolní tabulka správnosti účtování k 31.12.2012

| PŘÍJEM OBCE   | 12 283 759,91        | VYDÁNÍ OBCE   | 12 139 767,72        |
|---|----------------------|---|----------------------|
| FINANČNÍ HOTOVOST NA BANKOVNÍCH ÚČTECH k 01.01 2012 |                      | FINANČNÍ HOTOVOST NA BANKOVNÍCH ÚČTECH k 31.12 2012 |                      |
| Stav účtu KOMERČNÍ BANKA                            | 377 293,90           | Stav účtu KOMERČNÍ BANKA                            | 591 392,97           |
| Stav účtu ČSOB                                      | 118 211,42           | Stav účtu ČSOB                                      | 48 104,54            |
| <b>CELKEM</b>                                       | <b>495 505,32</b>    | <b>CELKEM</b>                                       | <b>639 497,51</b>    |
| <b>Příjem kontrolní číslo</b>                       | <b>12 779 265,23</b> | <b>Vydání kontrolní číslo</b>                       | <b>12 779 265,23</b> |

Rozdíl finančních prostředků na bankovních účtech mezi počátečním stavem k 01.01.2012 a konečným stavem k 31.12.2012

|                             |            |
|-----------------------------|------------|
| ZMĚNA STAVU BANKOVNÍCH ÚČTŮ | 143 992,19 |
|-----------------------------|------------|

Z výsledků, které jsou součástí účetní závěrky k 31.12.2012 je zřetelné, že plnění rozpočtových příjmů obce je mírně zvýšené oproti plnění rozpočtových výdajů a to o 4,92%. Plnění příjmové části je na 98,92%, plnění výdajové části je na 94,00%. **Převaha** příjmů nad výdaji byla způsobena vyššími odvody daní od finančního úřadu. Zvýšené daňové plnění bylo zaznamenáno na dani z příjmů fyzických osob ze závislé činnosti. Oproti roku 2011 rozdíl činil cca 15%. Další navýšení činila daň z příjmů fyzických osob ze samostatné výdělečné činnosti a to o 189%. Mírné zvýšení daně též zaznamenala daň z příjmů právnických osob a to o 12%. Plnění daně z nemovitostí v roce 2012 bylo vyšší oproti roku 2011. V roce 2012 Finanční úřad v Roudnici nad Labem vyinkasoval více nedoplatků od neplatičů daně z nemovitostí. Další nárůst příjmové části byl způsoben vyšším odvodem Báňského úřadu za příjmy úhrad z dobývacích prostorů a wydobytých nerostů. Těžba písku byla pro letošní rok opět oživena na katastru části obce Předonín. Rozdíl mezi plánovaným rozpočtem a rozpočtem upraveným činil 224 tis. Kč.

V roce 2012 též došlo k plnění ze strany krajského úřadu. Obci byla poskytnuta dotace 200 tis. Kč na dofinancování Územního plánu obce Bechlín a dotace ve výši 200 tis. Kč na přestavbu budovy kina. Dále obec získala darem do svého vlastnictví od firmy HOLCIM a.s. pozemní komunikaci v části obce Předonín v hodnotě 1 312 190,68 Kč a s ní související pozemek v ceně 193 997,70 Kč. Obec také získala od firmy ČEZ Správa majetku, s.r.o. pro potřeby SDH v Bechlíně požární vozidlo AVIA 8A1 9031 v hodnotě 97 500,00 Kč.

Běžné výdaje roku 2012 pokrývaly zajištění režijních potřeb obce a byly oproti roku 2011 zvýšené o 537 tis. Kč. Toto zvýšení zejména pokrývalo nárůst inflace.

Investiční činnost byla zaměřena na dostavbu budovy kina. V roce 2012 bylo na této akci proinvestováno 1 115 605,00 Kč. Dále byla stavebně dobudována zahrada u budovy Klubu Bechlín v hodnotě 139 709,00 Kč.

V roce 2012 též zastupitelstvo obce rozhodlo o nákupu domu č.p. 58, přilehlé stodoly a pozemků s tímto objektem souvisejících. Dále byl zakoupen rybník v Předoníně, a to vše v hodnotě 476 209,04 Kč. Obec Bechlín v roce 2012 nechala vypracovat projektovou dokumentaci na výstavbu chodníku od č.p. 92 k místnímu hřbitovu v hodnotě 13 600,00 Kč. Tato projektová dokumentace je připravena k žádosti o dotaci z programu rozvoje venkova, který každoročně vyhlašuje Krajský úřad Ústeckého kraje. Investiční činností v roce 2012 bylo proinvestováno celkem 1 745 123,04 Kč.

*Milena Kořová, účetní obce*

## Zprávy ze zasedání zastupitelstva obce

Dne 13. února 2013 se sešli v Klubu v Bechlíně zastupitelé obce, aby projednali aktuální záležitosti. Na programu jednání bylo 14 bodů, přítomno bylo všech 11 zastupitelů.

**Hospodaření obce** – na začátku jednání byly probrány rozpočtové záležitosti – Zpráva o hospodaření obce za 4. čtvrtletí 2012 a rozpočtové opatření č. 7/2012. Zastupitelstvo je schválilo bez výhrad.

**Hospodaření školy** – zastupitelé schválili účetní výkazy příspěvkové organizace ZŠ a MŠ Bechlín a povolili převedení hospodářského výsledku školy do rezervního fondu školy pro rok 2013.

**Zprávy o kontrolách** – schváleny byly zprávy týkající se provedených kontrol – Zpráva o kontrole dotace ZŠ a MŠ Bechlín, Zpráva o finančních kontrolách 2012 a Zpráva o činnosti kontrolního výboru za rok 2012.

**Pozemkové záležitosti** – v souvislosti s dlouhodobým řešením nesrovnalostí v užívání pozemků zastupitelé schválili koupi a prodej pozemků v Předoníně. Jde o situaci, kdy veřejné prostranství je podle katastru nemovitostí v majetku občana a jeho stavba naopak částečně stojí na pozemku obecním. Koupí a prodejem těchto pozemků bude situace vyřešena. Dále zastupitelstvo obce schválilo umístění stavby na obecním pozemku. Jedná se o případ, kdy garáž občana v místní části Benzinov stojí zhruba na 1 m<sup>2</sup> obecního pozemku.

**Žádost o příspěvek na dětské tábory** – zastupitelé nevyhověli žádosti Domu dětí a mládeže Štětí o příspěvek na dětské tábory, kterých se zúčastňují některé děti z obce.

**Odstoupení velitele hasičů** – starosta obce dal na vědomí informaci o odstoupení velitele Jednotky sboru dobrovolných hasičů Bechlín p. Františka Macka. Ten odstoupil na vlastní žádost z časových důvodů. Velením jednotky byl dočasně pověřen zástupce velitele p. Jindřich Konfršt.

**Starosta obce** – zastupitelé schválili proplacení nevyčerpané dovolené starostovi obce. Dále vzali na vědomí jeho oznámení o zahájení trestního stíhání jeho osoby. Jde o kauzu starostů v Ústeckém kraji, kteří jsou obviněni z dotačního podvodu. Starosta informoval, že jde o opravy tří komunikací v Bechlíně realizované v roce 2010 na něž byly poskytnuty dotace z Ministerstva pro místní rozvoj. Starosta obce prohlásil, že ani on, ani obec se v této záležitosti žádného protiprávního jednání nedopustili a že již poskytl všechny potřebné doklady k vyšetřování.

**Žádost FK Bechlín o příspěvek na oslavy 80. výročí klubu** – předseda FK Bechlín informoval, že v roce 2013 oslaví klub 80. výročí svého založení a požádal zastupitelstvo obce o zvážení možnosti poskytnutí příspěvku na pořádání oslav.

**Rekultivace roklí** – na dotaz občana starosta informoval o řešení rekultivace vytěžených roklí v Bechlíně. Věc je v kompetenci odboru životního prostředí Městského úřadu Roudnice n.L.

Celé znění zápisu je k dispozici na úřední desce obecního úřadu, na [www.bechlin.cz](http://www.bechlin.cz) a včetně příloh v kanceláři obecního úřadu.

*Zdeňka Studená*

## Tradice masopustu v Bechlíně

Na svá dětská léta spojená s masopustem v Bechlíně si zavzpomínal pan Vladimír Novotný. Při vyprávění jeho oči mapovaly uchované zážitky z průvodu. Mezi velkým množstvím masek mu nejvíce utkvěl v paměti medvěd na řetězu a povoz, který představoval šatlavu. Ten, kdo se ocitl v šatlavě, se musel samozřejmě vykoupit. Na tuto slavnost se připravovala celá široká veřejnost, do které se zapojili i lidé z družstva, ale i spolek starých mládenců. Průvod směřoval od tehdejšího výboru k nádržce a pokračoval téměř po celé vesnici.

## OBNOVUJEME TRADICE.....

Nechybělo občerstvení od hospodářů a hospodyňky nabízely napečené sladké šišky, koblížky a boží milosti. Zábava večer pokračovala maškarním plesem v Dělnickém domě. Vysílání televize bylo na samém počátku, doba nebyla tak uspěchaná a proto si všichni tento zážitek vychutnávali. Tak se tato tradice předávala dalším generacím a je jenom dobře, že se po dlouhých letech zase obnovila.

Irena Škobisová

### Masopustní průvod



V minulém čísle jsem Vám psala o tradici masopustu. Nyní mi dovoluji napsat pár řádek o tom, jak se nám dařilo obnovit tuto tradici v Bechlíně.

V sobotu 9. února 2013 se po poledni začaly scházet masky u hasičské zbrojnice. Počasí bylo jako na objednávku. Svítilo sluníčko a na únorový den bylo i příjemné teplo. Ve 13 hodin vyšla pochodová kapela a s ní i celý průvod směrem k obecnímu úřadu. Zde několik místních dětí požádalo pana starostu o povolení uspořádat tento průvod.

*Vážený starosto náš, ty na to pravomoc máš.*

*Maškarní máme dnes rej, k průchodu obcí právo nám dej.*

*Za všechny maskary slavnostně slibuju, naschvál že škody dělat tu nebudem.*

*Hodným nesem štěstí, na zlé máme bič, předej nám starosto od obce klíč.*

Poté, co pan starosta dovolil průvodu projít obcí, vydali jsme se k Dálné lidové tradice. Paní hospodářka nás přivítala v kroji a zatímco tančila s medvědem, hospodář nabídl něco na „zahřátí“. Jako další nás přivítali Horáčkovi, Barcalovi, Suchých, Mackovi, Cardovi a Lvovi. V každém domě pohostili průvod a tančilo se. Mile nás překvapilo, kolik lidí se zapojilo do průvodu a především velká účast krásných masek všech druhů. Musím říct, že první rok jsme to ani nečekali.

Poté, co se průvod vrátil zpět k hasičárně, se jedlo, pilo, zkrátka hodovalo to, co jsme si během průvodu „vykoledovali“. K posezení v hasičárně hrál DJ MK. Jak už to bývá, první ročník se neobejde bez chybiček. Ani my jsme se jim nevyhnuli, ale určitě se budeme snažit do příštího roku „vychytat mouchy“ a připravit pro Vás zábavu bez kazů. Doufáme totiž, že tato tradice se uchytí a příští rok se povede ještě lépe.



Dovolte mi jménem SDH Bechlín poděkovat všem, kteří hostili průvod, připravili pohoštění v hasičárně a jakkoliv se podíleli na přípravě letošního masopustu. Bez Vaší pomoci by se jistě nedala nastavit laťka takto vysoko. Děkuji.



Michala Korpálová

## Zajímavé akce v naší škole

Uplynul již nějaký čas od posledních zpráv o akcích naší školy, a proto Vás tímto chceme informovat o tom, co se za tu dobu u nás událo. Máme na mysli samozřejmě akce, které doplňují, přibližují, případně osvěžují vyučovací proces tak, aby se učivo co nejlépe dostalo k dětem, aby získané vědomosti a poznatky mohly vidět v jiném světle než jen ve vyučovacích hodinách.



Jak jinak přiblížit vlastivědné učivo o době dávno minulé, o významné etapě našich dějin, o panování Karla IV., než návštěvou míst s tímto snad nejznámějším panovníkem spjatých, návštěvou Pražského hradu? Využili jsme nabídky pro školy a v pátek 15. února jsme se do Prahy vydali. Cesta autobusem nám uběhla celkem rychle a již se nám z oken autobusu naskytl nádherný pohled na Pražský hrad. Na paní průvodkyni jsme čekali na Hradčanském náměstí před Martinickým palácem a jako první z celé široké nabídky

jsme si prohlédli nádvoří hradu. Paní průvodkyně nám připomněla něco z historie a pokračovali jsme do katedrály sv. Víta. Zde jsme se dokonce dostali i do míst, která nejsou vždy přístupná, totiž do královské hrobky, kde jsme s úctou stanuli u hrobů Karla IV., Václava IV., Jiřího z Poděbrad, Ladislava Pohrobka a manželek Karla IV. Následovala prohlídka výstavy Svatovítského pokladu, kde jsme viděli např. relikviáře s ostatky svatých (sv. Václav, sv. Ludmila, sv. Vojtěch), Korunovační kříž Karla IV. a Svatováclavský meč. Prohlídka pokračovala Starým královským palácem s Vladislavským sálem a s velkou radostí jsme si prošli Zlatou uličku, kde se nám moc líbily miniaturní barevné domečky. Dojmů jsme měli hodně, probírali jsme je v autobuse cestou domů a nechybělo ani vyprávění rodičům doma. Tato akce se nám moc líbila, doufáme, že další zajímavé budou následovat.

Jinou poučnou, ale hlavně zábavnou akcí bylo masopustní veselí – maškarní karneval, který proběhl tentýž den, v pátek 15. února od 17 hodin. Před vlastním karnevalem jsme si ve škole povídali o masopustu, jedné z lidových tradic, a po vzoru dospěláckých masopustních veselic jsme si i my podobný karneval připravili. Předcházela tomu řádná příprava, to znamená zhotovení maškarních kostýmů. S jejich výrobou nám pomáhají většinou maminky či babičky, některým i p. učitelky.

A již vše mohlo propuknout. Karnevalová přehlídka masek pokračovala tancem, soutěžemi, nesměla chybět večere, kterou paní učitelky připravily a když jsme se uložili ke spánku ve školní družině, jako vždy jsme shlédli pohádku. Spaní ve škole máme moc rádi, ráno po probuzení nás vždy čeká bohatá snídaně, kterou paní učitelky pro nás připraví a kterou si vždy pěkně vychutnáme. Po úklidu se pak rozcházíme do svých domovů s hezkými a příjemnými pocity.



Kromě těchto dvou zajímavých akcí ještě v měsíci únoru probíhal plavecký výcvik (ukončení ve středu 27.2.) a v rámci tělesné výchovy jsme zahájili také kurz bruslení.

*Na fotky ze všech našich akcí se podívejte do fotogalerie 2013/[www.skola-bechlin.cz](http://www.skola-bechlin.cz).  
Za všechny žáky a pracovníky školy – Milena Kölbllová*

## Karneval v Mateřské škole Bechlín

Ve středu 27. února uspořádali paní učitelky karneval pro děti v bechlínské školce. Hned po svačince se všichni oblékli do masek. Jak jsem vyzorovala, u holčiček je stále nejpoblárnější maska princezny, bylo jich tu hned několik. U kluků zase boduje Spider-man a jemu podobné postavy. Nechyběl však ani kovboj, piráti, Červená Karkulka, kouzelník, beruška, prasátko, čertík, indián a samotný kostlivec. Nejprve děti tančily, pak přišla na řadu promenáda masek. Některé dětičky se styděly a na některých bylo zase vidět, že by na podium vylezly nejraději znovu. Velký úspěch měla hra „chytání rybiček“. Vyzkoušeli ji všichni včetně mě. Děti jsou moc šikovné a i těm nejmenším se podařilo nějakou tu rybku ulovit. Ještě před obědem paní učitelka pustila posledních pár písniček. Někdo tancoval, někdo kreslil. Jiný zase vařil v kuchyňce nebo jezdil s auty. Jedno je ale jisté, všem dětem se karneval moc líbil a vítaly příjemné zpestření dne.



Michala Korpálová

## JAK SE NÁM TU ŽIJE .....

### Zamyšlení nejen o sousedských vztazích, ale i o jedné výjimečné rodině.

Do Předonína jsme se s rodinou nastěhovali na konci dubna 2004. První snídani jsme si v tehdy ještě ne zcela dostavěném domě vychutnávali 1. 5. 2004. To, že tento den vstoupí navždy do historie tehdy ještě mladé samostatné České republiky jsme si uvědomili až později. Já si poslední dobou dost často vymýšlím, a tak když se mě návštěvy ptají odkdy v Předáci bydlíme, tak mlžím a říkám, že jsme si první ráno pustili rádio a z něj se ozvalo: „Tak Vás tedy vítáme v Evropské unii“ a já na to „Vidíš, ženo, tak Tě vítám v novém domě v té velké sjednocené Evropě“. Bohužel, tak bystrý jsem zase nebyl, mimochodem jsem ani nevěděl, ve které krabici to rádio máme.

### To, že budeme mít dobré sousedy, jsem tušil už v období stavby.

Za celých těch osm let stavebních prací se nám na parcele „ztratil“ pouze žebřík. Než jsem ho stačil začít hledat, příběhl Franta Marhul se žebříkem přes rameno a omlouval se, že si ho vypůjčil. Včera jsme se vrátili z dovolené a já se vůbec nebojím dát k Marhulům klíče od domu, aby na něj v době naší nepřítomnosti dohlédli. Děkuji Františku!

Zkrátka chci Vám napsat, že se nám v ulici od kačáku ke hřišti žije dobře. Ať už zmíním Fíčkovi, Kubizňákovi, Souškovi, Tajchrtáky, pana Hlušičku, Novotné, paní Hlušičkovou, Marhuláky, početnou rodinu Barcalovu, našeho pražáka JUDr. Beneše a samozřejmě Poldu Petra Poláčka – jsou to všichni pohodoví lidé a tak to má na vsi být.

Teď se vrátím trochu nazpátek, stavbu jsme zahájili na velikonoce 1996, bydleli jsme v Roudnici n.L. a občas se mi stalo, že jsem něco potřebného zapomněl. Vzhledem k tomu, že přes ulici v hezkém okálu bydlí Balšánkovi, nabízela se cesta k nim. Jarďa Balšánek st. mě nikdy nenechal na holičkách. Netrvalo to dlouho a na podzim stejného roku už lezl jeden mladý truhlářský učeň po krovu našeho domu a vesele se mnou laťoval a přitloukal na přiznané trámy palubky. To, že je šikovný, jsem věděl už od svého pantáty, protože mu chodil pomáhat do autoopravny na Špindlerově ulici. Už tehdy nám slíbil, že nám udělá před dokončením domu schodiště z dubového masivu. Jednou navečer přijel k nám, změřil si otvor na schodiště, výšku a doporučil, jak udělat zábradlí. Za 14 dní pak přivezl hotové schody, říkal jsem si, že je bude ještě upravovat, aby je mohl usadit, ale světe div se, po smontování sedly jako hrnec na řiť.

**Bez Balšánků to v Předoníně zkrátka nejde.**

Začnu pěkně postupně od Jaroslava Balšánka seniora. Myslím, že si nikdo z nás nedovede představit fotbal v Předoníně bez tohoto matadora. To, jak vzorně se stará o pažit na místním fotbalovém plácku, je obdivuhodné. Od paní Balšánkové zase chutnaly párečky a klobásy z udírny.

Bechlínskými listy nedávno proběhla zpráva, že Jarda Balšánek ml. pověsil brankářské kopačky na hřebík. Pokud se nepletu, kolem motoru hasičské stříkačky Jarda lítá stále. Já mám s Jaroušem nejen stejné křestní jméno, ale i datum svatby. No zkrátka praštili jsme do toho ve stejný den, no a tak jeden druhého hlídáme, abychom nezapomněli manželkám koupit kytičku, ne vždy se nám to oběma úspěšně podaří.

Aleše Balšánka jsem poznal jako šikovného řemeslníka, když mi s Pavlem Souškem v našem domku instalovali topení. Škoda, že Aleš už nesedí za bráchou Petrem v dračí lodi, vzhledem k jeho podnikání ho samozřejmě chápou. Dodnes se mezi dragony traduje jedna historka, že jedině Aleš s Pětou naloží sami ve dvou na vlek dračí loď (standardně se s tím za velkého funění lopotí osm až deset lidí). Zda je to pravda, to nevím, ale tvrdí to prezident asociace dračích lodí Petr Klíma Klimbera a to už je nějaká kapacita.

O Pěťovi jsem se zmínil již v úvodu tohoto článku. Je to také velký sportovec, kromě kapitána a lodivoda předonínské DL stále vyztužuje zadní řady fotbalového B teamu a občas se účastní i předonínského hasičského útoku. To vše může stíhat jen díky své tolerantní ženě a obrovské pracovitosti a soutěživosti, on totiž, když se do něčeho pustí, tak pořádně, a chce být vždy mezi nejlepšími.

Málokdo ví, že Pavel Balšánek, ne moc Pěťovi podobný, je jeho dvojče, ale my zasvěcení to samozřejmě víme. Se svojí postavou má obrovský respekt, jako trenér A teamu u všech hráčů a aby toho neměl málo, tak s autoritou sobě vlastní řídí naše skvělé požární sportovce. Po úrazu na lyžích Pavlovi přejú hodně zdraví, protože silnice z Bechlína do Předonína je bez jeho péče v žalostném stavu. Předpokládám, že nikdo neřídí traktor se širokou radlicí tak jistě jako on. Naštěstí v naší ulici bydlí Petr Jonák (Čóňa), který na své náklady z velké části ulice svým traktorem stáhne sníh a nahrne ho do rybníka.

A zbývá nám Martin, ještě nedávno točil výborné pívko a limo, ale nejraději běhá kolem lajny s praporkem a zcela nekompromisně to zvedne vždy, když se soupeř proviní postavením mimo hru. Ten se sice občas rozčiluje, ale to je asi tak všechno, co s tím může dělat.

Přeji klidný konec zimy a těším se na jaro.

*Ing. Jaroslav Benda*

**Ohlédnutí za dračí sezónou 2012 a příprava na letošní ročník**

Vážený sportovní přítel, dovoluji Vám informovat o výsledcích Dragon teamu Předonín v loňské sezóně. Opět jsme se účastnili celonárodní série závodů Dragon GRAND PRIX.

**Česká národní liga dračích lodí**

Zúčastnili jsme se celkem šesti z devíti vypsanych závodů České národní ligy dračích lodí – tzv. divize západ, zde se soutěží na tratích 200 a 100 m. Prvním závodem bylo Štětí open – 2. místo za Mondí Štětí na 200 m a vítězství na 100 m. Následovalo GP Litoměřice a GP Mácháč, kde jsme zvítězili na obou tratích. Následovaly závody v Sedlčanech, zde si na nás vyšlápla domácí Průtrž dračen a drtivým finišem nás na 200 m odsunula na 2. místo. Zdravě nažhaveni jsme jim to na 100 m oplatili a s přehledem vyhráli. Pak už se konaly závody pro nás za humny, GP Třeboutice a GP Roudnice, zde jsme brali opět zlato za vítězství na krátké a dlouhé trati. Vzhledem k tomu, že jsme z finančních důvodů neabsolvovali závody na Lipně, Purkarci u Temelína a v Pardubicích, chyběly nám body a v celkovém pořadí této soutěže jsme skončili druží za Mondí Štětí, naším tradičním rivalem sponzorovaným nadnárodním papírenským gigantem.

## Účast na velkých závodech GOLDEN FOUR (Zlatá čtyřka)



Jedná se o čtyři společné závody nás amatérů s registrovanými závodníky, zde závodíme na tratích 200 a 200 m, jejichž vrcholem je mistrovství České republiky v dRačicích. Zde se opravdu sjedou draci z celé republiky a i zde Dragon team Předonín zajel velmi dobře a dvakrát se na 200 m probjoval do A finále mezi posledních šest lodí. Cinkla nám jedna bronzová medaile na trati 200 m a to na moravské Pálava Dragon Open. Dále jsme se účastnili tradičních závodů Golden Four Třeboň a Mistrovství Moravy dračích lodí v Ostrožské Nové Vsi.

## Mistrovství České republiky dRačice 2012

Poslední závod sezóny na domácí trati v Račicích, kde od března do konce září 2x týdně trénujeme, byl pro nás tak trochu smolný. Naším cílem bylo smazat třináctibodové manko na dosud vedoucí Dragon Force Přerov, což se nám bohužel nepodařilo. Začínalo se netradičně už v pátek na trati 200 m a na Přerovské jsme ztratili 2 sekundy a o 1 sekundu nás přeskočil i silně posílený A-fitness team z Roudnice. V sobotu jsme těsně nepostoupili do A finále na 200 m a v B finále skončili těsně druhí. Na trati 500 m jsme se sítím rozjížděk probjovali až do semifinále a zde jsme po urputném boji prohráli boj o A finále o 0,008 sekundy s jedním z nejlepších týmů v ČR, Dragon teamem Přerov.

## Převzatá zpráva z [www.dragonboat.cz](http://www.dragonboat.cz)

Titul v GP patří letos Dragon Force Přerov, kteří udrželi náskok ze základní části před Dragon teamem Předonín a Mondí Štětí (na ně se zase dotahoval nováček soutěže: Průtrž dračen).

## Co dělají Draci v zimě?

To přeče ví každé malé dítě, že spí. A proto dodatečně přejeme všem občanům především hodně zdraví do roku 2013. Touto cestou děkujeme za podporu a trpělivost rodinám. Dále pak sponzorům, Obecnímu úřadu Bechlín, fanouškům, Zděndovi Francírkovi a samozřejmě našemu trenérovi Petrovi Čápoovi Procházkovi. Zvláštní poděkování patří MUDr. Lubomíru Drahozalovi – členovi našeho týmu – za zakoupení ozvučení do dračí lodí.

*Za Dragon team Předonín Jarda Benda z Předonína*

## Přípravné období SK Předonín

Do roku 2013 vstoupil SK Předonín s novým vedením a stále stejnými úkoly. Do vedení klubu byl zvolen Pavel Balšánek a členy výkonného výboru jsou: Ladislav Soušek – sekretář, hospodář; Jaromír Hubený – člen výboru, trenér; Pavel Galáš – člen výboru, provoz hřiště; Kateřina Příhodová – členka výboru, zapisovatel, starost o web; Zdeněk Kubizňák – člen výboru; Karel Vrána – spojení s OFS.

Hned v úvodu roku se ukazuje, že v klubu je téměř nemožné donutit hráče k jakékoliv činnosti. Hráčům nevyhovuje podle účastí ani příprava v hale ani přípravná utkání, o tréninku nelze hovořit a rovněž tak další základní povinnost zaplatit za sebe příspěvek FAČR je velký problém. Co tedy hráči pro klub odvádí, když i účast na mistrovských utkáních nutno zajišťovat věčným telefonováním a připomínáním. A to vše čtyři týdny před jarní odvetnou mistrovskou soutěží. Výhled není nikterak růžový. Nepochopitelný je přístup J. Červinky, který k nám na podzim přestoupil a po odehrání podzimu chce hostovat za klub do nižší soutěže. K dnešnímu dni máme pro dva celky pouze 22 registračních průkazů se všemi platnými daty. V těchto 22 průkazech jsou nejméně tři u hráčů, kteří vypomůžou v nouzi nejvyšší. Apeluji na všechny hráče, ještě je čas, začněte něco dělat.

Dále uvádím pouze pro pořádek výsledky dvou odehraných přípravných utkání.

|                  |          |   |            |  |
|------------------|----------|---|------------|--|
| sobota 9.2.2013  | Předonín | - | Židovice   | 4 : 5 (1 : 4)  |
| sobota 16.2.2013 | Předonín | - | Libotenice | 2 : 2 (1 : 2)  |
| sobota 23.2.2013 | Předonín | - | Hořín      | nehráno z důvodu nedostatku hráčů SK Předonín a neupraveného terénu umělé trávy. |

Další přípravná utkání:

|                  |            |           |   |           |                                      |
|------------------|------------|-----------|---|-----------|--------------------------------------|
| sobota 2.3.2013  | 17:00 hod. | Předonín  | - | Budyně    |                                      |
| sobota 9.3.2013  | 15:00 hod. | Předonín  | - | Čížkovice | obě utkání na umělé trávě v Roudnici |
| sobota 16.3.2013 | 15:00 hod. | Jeviněves | - | Předonín  | na hřišti v Jeviněvsi                |



Dále předkládáme celý program jara 2013 - pro „A“ a „B“ celek upozorňujeme, že u „B“ družstva budou z iniciativy některých soupeřů utkání hrána na jejich hřišti v sobotu. Změnu včas oznámíme.

### Rozpis mistrovských utkání – jaro 2013

#### „A“ okresní přebor

|        | datum     | kolo | soupeři                                    | výkop | odjezd |
|--------|-----------|------|--|-------|--------|
| sobota | 23.3.2013 | 14   | Liběšice - Předonín                        | 15:00 | 13:30  |
| sobota | 30.3.2013 | 15   | Předonín – Lovosice „B“                    | 15:00 | -      |
| sobota | 6.4.2013  | 16   | Černiv - Předonín                          | 16:30 | 15:00  |
| sobota | 13.4.2013 | 17   | Předonín – Malé Žernoseky                  | 16:30 | -      |
| středa | 17.4.2013 | 3    | Předonín – Černiv (pohár)                  | 17:00 | -      |
| sobota | 20.4.2013 | 18   | Třeбенice - Předonín                       | 17:00 | 15:30  |
| sobota | 27.4.2013 | 19   | Předonín - Libochovice                     | 17:00 | -      |
| sobota | 4.5.2013  | 20   | Dobříň - Předonín                          | 17:00 | 16:00  |
| středa | 8.5.2013  |      | čtvrtfinále poháru při vítězství s Černiví | 17:00 | -      |
| sobota | 11.5.2013 | 21   | Libochovany - Předonín                     | 17:00 | 15:00  |
| sobota | 18.5.2013 | 22   | Předonín - Terezín                         | 17:00 | -      |
| sobota | 25.5.2013 | 23   | Podluský - Předonín                        | 17:00 | 16:00  |
| sobota | 1.6.2013  | 24   | Předonín - Lukavec                         | 17:00 | -      |
| sobota | 8.6.2013  | 25   | Polepy - Předonín                          | 17:00 | 15:30  |
| sobota | 15.6.2013 | 26   | Předonín – Mšené lázně                     | 17:00 | -      |

#### „B“

|        | datum     | kolo | soupeři                     | výkop | odjezd |
|--------|-----------|------|-----------------------------|-------|--------|
| sobota | 23.3.2013 | 12   | Libkovice – Předonín „B“    | 12:30 | 11:30  |
| neděle | 31.3.2013 | 13   | Předonín „B“ – Račice       | 15:00 | -      |
| neděle | 7.4.2013  | 14   | Budyně „B“ – Předonín „B“   | 16:30 | 15:30  |
| neděle | 14.4.2013 | 15   | Předonín „B“ – Podbradec    | 16:30 | -      |
| neděle | 21.4.2013 | 16   | Přestavky – Předonín „B“    | 17:00 | 16:00  |
| neděle | 28.4.2013 | 17   | Předonín „B“ - Vrbice       | 17:00 | -      |
| neděle | 5.5.2013  | 18   | Straškov „B“ – Předonín „B“ | 17:00 | 16:00  |
| neděle | 12.5.2013 | 19   | Dušníky „B“ – Předonín „B“  | 17:00 | 16:00  |
| neděle | 19.5.2013 | 20   | Předonín „B“ - Ctiněves     | 17:00 | -      |
| neděle | 26.5.2013 | 21   | Vražkov „B“ – Předonín „B“  | 17:00 | 16:00  |
| neděle | 2.6.2013  | 22   | Předonín „B“ – Račiněves    | 17:00 | -      |

Sraz hráčů při utkání na domácím hřišti je třičtvrtě hodiny před výkopem.

Nakonec ještě turnaje přípravky:

|                  |                        |  |
|------------------|------------------------|--|
| sobota 20.4.2013 | turnaj v Předoníně     | od 10:00 hod. (případně bude dohodnut na neděli) |
| neděle 5.5.2013  | turnaj ve Štětí        | od 10:00 hod.                                    |
| neděle 12.5.2013 | turnaj v Roudnici n.L. | od 10:00 hod.                                    |
| sobota 18.5.2013 | turnaj v Libochovicích | od 10:00 hod.                                    |
| sobota 25.5.2013 | turnaj v Brozanech     | od 10:00 hod.                                    |

Tolik zatím dění v SK Předonín za dva měsíce roku 2013. Příští informace budou již s prvními mistrovskými zápasy a doufám, že budu nositelem lepších zpráv.

Ing. Ladislav Soušek, SK Předonín

## Vila Švagrovských

Významnou pamětihodností obce je neorenesanční vila s hrázděným patrem, postavená ve švýcarském slohu. Byla vystavěna v letech 1874 – 1875 místo původního přízemního stavení. Architektem byl Jan Zeyer, přední představitel neorenesance v Čechách. Výběr architekta vůbec nebyl náhodný, Jan Zeyer, bratr slavného básníka Julia, byl manželem dcery stavebníka Františky.



Dvoupodlažní vila proslulé rodiny českých vlastenců a mecenášů umění vyniká velikostí a honosností. Půdorysná dispozice ve tvaru písmene L se otevírá do ulice. Hlavnímu průčelí vévodí křídlo s lodžii se dvěma řadami arkád. Dům stojí v mírném svahu, vyvýšený na podezdívce. Stavba má zděné přízemí, patro a půdní nadezdívka jsou hrázděné s vyzdívkami z ostře pálených cihel. Fasádu zdobí dřevorezby ve formě prořezávaných desek. Hlavní vchod do domu vedl skrze honosnou lodžii. V přízemí byly pravděpodobně situovány reprezentační prostory rodiny. Do patra vede točité kamenné schodiště. První patro kromě pokojů nabízelo letní posezení na čerstvém vzduchu v prostorné lodžii otevřené arkádami do třech stran. Motivy arkád, nízký středomořský sklon střechy, kazetové stropy a další prvky jednoznačně řadí stylové pojetí vily do neorenesance. Řadou detailů ale cituje také lidovou architekturu. Řezbářská výzdoba

si hraje s rustikálními motivy. Při detailním pohledu odhalíme motiv veverky. Ani užití hrázděné konstrukce není pro českou neorenesanci obvyklé. Architekta k tomu mohly vést dva důvody. Prvním může být zdůraznění venkovského charakteru vily, druhým fakt, že stavebník disponoval množstvím dřeva. Rodinný majetek Švagrovských totiž vzešel z obchodu s řezivem. Vilu obklopovala šlechtěná zahrada, o kterou pečoval František Vejdovský, manžel Josefíny Švagrovské. Pro rozmanitost osázených rostlin se jí říkalo „Malé Průhonice“. Zahradu zdobila socha z dílny žáků Myslbekovy školy, kterou rodina Švagrovských podporovala. Tato vzácná socha byla novým majitelem v roce 2006 bohužel odstraněna.



Švagrovští patřili k první české buržoasii. Velkopodnikatel Martin Švagrovský a jeho žena Rozálie ve svém domě v Roudnici přijímali přední představitele pražského vlasteneckého hnutí a položili základ ke kulturnímu i politickému rozvoji města. Navštěvovali je hudebníci, politici, žurnalisté a umělci. Rozálie Švagrovská pocházela z Bechlína, kde po smrti manžela nechala na místě statku svého otce vystavět honosnou vilu. Využívala ji spolu se svými dětmi Augustem, Maxem, Růženou provdanou Fričovou, Františkou provdanou Zeyerovou a Josefínou provdanou Vejdovskou jako letní sídlo rodiny.

Nejvíce se proslavil **August Švagrovský**, který patřil v druhé polovině 19. století k předním osobnostem obrozeneckého hnutí v Roudnici. Společně s Ervínem Špindlerem byli předními organizátory Tábora lidu na hoře Říp, který se konal u příležitosti odvozu základního kamene na stavbu Národního divadla. Základní kámen provázal po celou cestu do Prahy, kde pronesl slavnostní proslov při jeho předání. V Roudnici spolu se Špindlerem vydával časopis Ruch a Podřipan, založil zde tělocvičnou jednotu Sokol a snažil se o její další rozvoj. Stejně intenzivně podporoval kulturní život. Byl předsedou ochotnického spolku, pro nějž nechal zdarma vybavit sedadly a zařízením jeviště divadelní sál vybudovaný v prvním patře nově postavené roudnické spořitelny. Rovněž na stavbu Národního divadla dodával zdarma dříví. V důsledku krize v Německu a rodinných tragédií se dřevařský podnik Švagrovských dostal do finančních potíží a zkrachoval. Po rozpadu rodinného majetku žil August Švagrovský několik let v cizině – převážně v Paříži, kde se hlouběji seznámil s moderním malířstvím. Po návratu domů se věnoval sběratelské činnosti, která se stala jeho stěžejní zálibou. Stal se také mecenášem českých začínajících umělců – malířů Miloše Jiráka, Antonína Hudečka, Václava Maška, Antonína Slavíčka a Angela Zeyera, který byl jeho synovcem. Svou sbírku čítající 225 uměleckých děl daroval v roce 1910 městu Roudnice. Sám zemřel v chudobě v roce 1931. August Švagrovský bohatě podporoval české umělce a zval je do bechlínské vily, kde si užívali pohostinnosti a dobrosrdečnosti majitelů. Mnozí si toto místo hluboce zamilovali. Na konci 19. století se zde scházeli takové význačné osobnosti jako básník Jaroslav Vrchlický, malíř Václav Brožík, houslista František Ondříček, cestovatel Emil Holub, malíř Antonín Chittussi a další.

K nejslavnějším a nejčastějším bechlínským hostům patřil **Jan Neruda**, který zde napsal básnickou sbírku *Písně kosmické*. V té době žil v Praze na Novém Městě. Žil životem starého mládence, který si sice občas živě představil všechny půvaby rodinného života, ale chladný rozum a shoda nejrozličnějších životních událostí ho vždycky přinutily, aby zůstal nadále sám. Snad právě proto tolik toužil po družnosti, po troše porozumění a lidské péče. To všechno našel v rodině Švagrovských. Těžko se dá bezpečně zjistit, kdy byl Neruda v Bechlíně poprvé, obecně byl jeho pobyt spojován až se vznikem *Písní kosmických* v roce 1876. Ale při pátrání v jeho korespondenci z konce dubna 1870 čteme: „A pak, myslím si, usednu na tři neděle u Švagrovského na Bechlíně.“ Neruda tedy bydlíval ještě v původním starém domku, protože teprve v letech 1874 – 1875 byla vystavěna současná vila. Neruda pobýval v Bechlíně rád, v jednom dopise napsal, že se v těch upřímných očích přátel Švagrovských vždycky vykoupe a že je mu pak dobře. V dopise ze 16. července 1876 napsal: „Sedím v Bechlíně u Švagrovského a jsem tomu nesmírně rád. Cítím se tu volným, šťastným člověkem, bojím se skoro myšlenky, že přijde tak brzy zase den, kdy budu musít zase zpět do hnusného trůblu; jím, piju, procházím se, spím, pracuju, a vše mne těší.“ Neruda pobýval u svých přátel často i několik týdnů. Měl svůj pokojíček v prvním poschodí, ale rád sedával i na verandě anebo na zahradě, kde byl tehdy altán a pěkná keřová zákoutí; miloval dlouhé procházky do polí, chodíval většinou sám až pod Říp a na Říp, rád pohovořil s lidmi, pozoroval dětské hry. V té době už byla Růžena Švagrovská provdána za pražského advokáta Vojtěcha Friče. Večer sedávali všichni tři na schodišti a Neruda vyprávěl, kde byl, co ho potkalo nebo zaujalo, o čem přemýšlel a co z toho přemýšlení vzešlo. Přemýšlel o hvězdách a o vesmíru, o záhadách a zákonitostech kosmu. Z toho přemýšlení vznikaly verše a Růžena Fričová byla první, kdo je slyšel přímo z jeho úst. Paní Fričová pochopila, že se v Bechlíně, v jejím domě, před jejíma očima rodí velké dílo. První vydání *Písní kosmických* bylo ihned rozebráno. Veřejnost byla nadšena a dílo vyšlo několikrát za sebou u nás i ve významných překladech. *Písně kosmické* byly určeny celému národu, i když se od třetího vydání objevovala v knížce slova „Podřipsku věnováno“. Když se roku 1882 zhoršil Nerudův zdravotní stav, Roudnice si na svého oblíbeného básníka znovu vzpomněla. Byl zvolen čestným členem Řípu a v několika dnech se při vlastenecké sbírce sešlo za *Písně kosmické* šest set zlatých čestného honoráře. Básník byl velmi dojat a daru použil na úhradu léčení. O dva roky později, o svých padesátinách, daroval pěvecké, literární a divadelní jednotě Říp úplný rukopis *Písní kosmických*. Do kraje, kde vznikly, je přivezl August Švagrovský. Rukopis byl jako klenot chráněn v trezoru roudnické spořitelny až do roku 1955, kdy jej převzal pražský Památník národního písemnictví.



Po smrti matky vilu vlastnila Josefína s manželem Františkem Vejdovským, univerzitním profesorem, významným českým zoologem. Potomci Vejdovských budovu později darovali státu. V době 2. světové války zde údajně bydlela německá rodina a po osvobození byly ve vile vybudovány byty, ve kterých žilo několik rodin. Za tuto dobu budova značně zchátrala. Na začátku sedmdesátých let minulého století získalo vilu od státu JZD Bechlín, které provedlo vnitřní i venkovní úpravy a od roku 1974 užívalo objekt jako správní budovu.

22. října 1978 zde byla při příležitosti stého výročí prvního vydání sbírky *Písně kosmické* odhalena pamětní deska a otevřen „Památník Jana Nerudy a *Písní kosmických*“. Byl vybudován hlavně zásluhou JZD Bechlín za podpory okresních, státních a kulturních orgánů. Odbornou část památníku zpracoval profesor Vladimír Kovařík CSc. s několika nadšenci, mezi nimiž byl i spisovatel Ondřej Neff. Slavnostního otevření se zúčastnili mezi jinými i členové činohry Národního divadla Jiřina Petrovická a Miroslav Doležal a člen Městských divadel pražských Jan Přeučil. Mezi exponáty byly Nerudovy rukopisy, různá vydání *Písní kosmických*, dobové dokumenty i fotografie, původní nábytek i některé osobní památky, např. Nerudův cvikr z pozůstalosti jeho hospodyně Anny Haralíkové.



V roce 1994 byl celý objekt vydán v restituci potomkům rodiny Vejdovských a veškeré exponáty byly předány Okresnímu vlastivědnému muzeu v Litoměřicích. Vila je bohužel v současné době v žalostném stavu.

## SE SRDEČNÝM POZVÁNÍM .....

SDH Předonín pořádá

### Průvod masek

2. března 2013 od 14:00 hodin

Občerstvení a hudba zajištěna, během průvodu prodej tomboly

### Kurz trénování paměti pro seniory

Ochutnávka 1. lekce začíná v pondělí 4. března 2013 od 16:45 hod. v budově ZŠ v Bechlíně.

Vítáme již přihlášené, ale i nepřihlášené zájemce. Vezměte si s sebou obuv na přezutí a psací potřeby.

Hospoda u Petrůvků v Libkovicích Vás zve na

### Maškarní diskotéku

v sobotu 9. března 2013 od 20:00 hod.

Masky vítány – nejlepší budou oceněny

Restaurace na Koreji u vlakového nádraží v Hněvicích Vás zve na

### 1. zabijačkové hody,

které se uskuteční 16. března 2013 od 14:00 hodin.

Posedět budete moci ve vytápěném stanu a podíváte se na výrobu všech tradičních zabijačkových lahůdek. K poslechu zahraje na lidové nástroje živá hudba ve složení Pavel Erich a Jiří Valeš.

V případě zájmu posedět je nutná rezervace na tel. 737 291 891 nebo mailem. Více informací najdete na webových stránkách [www.restauracenakoreji.cz](http://www.restauracenakoreji.cz). Všechny srdečně zveme!

## INZERCE .....

Český krámk Bechlín nabízí **rozvoz zboží do domu** denně mezi 11:00 a 12:00 hod.

Telefonické objednávky přijímáme každý den kromě neděle do 10:00 hodin

na tel. 774 917 228, zavoláme Vám zpět.

### Kominické služby

Provádíme veškeré kominické práce a servis: čištění a kontroly komínů, prohlídky a revize, pasportizace komínů, vložkování a frézování, stavby nových komínových těles, zajistíme servis plynových kotlů. Čištění a prohlídky komínů provádíme i v sobotu a v neděli, rozhodně bez příplatku.

tel. 776 238 747

### Kontakty na Obecní úřad Bechlín

Obecní úřad Bechlín, 411 86 Bechlín čp. 85

Tel: 416 844 000 Fax: 416 844 025

Id datové schránky: zwfatth

E-mail: [ou.bechlin@tiscali.cz](mailto:ou.bechlin@tiscali.cz)

Internetové stránky: [www.bechlin.cz](http://www.bechlin.cz)

### Úřední hodiny

|         |              |               |
|---------|--------------|---------------|
| Pondělí | 8:00 – 12:00 | 12:30 – 17:00 |
| Úterý   | 8:00 – 12:00 | 12:30 – 15:00 |
| Středa  | 8:00 – 12:00 | 12:30 – 17:00 |
| Čtvrtek | 8:00 – 12:00 | 12:30 – 15:00 |
| Pátek   | 8:00 – 12:00 |               |

Vaše podněty, náměty, příspěvky, inzeráty, nabídky a pozvánky zasílejte přímo na e-mail [ou.bechlin@tiscali.cz](mailto:ou.bechlin@tiscali.cz), případně je předejte v kanceláři obecního úřadu nebo zastupiteli obce panu Hruškovi v Předoníně.

Vydává Obec Bechlín pro své místní části Bechlín, Předonín a Benzinov

Šéfredaktorka: Bc. Irena Škobisová

Redakční rada: Bc. Irena Škobisová, Miluše Dvořáková, Jan Hruška, Michala Korpálová, Mgr. Zdena Studená

Grafické zpracování: Kateřina Fuksová

© Obec Bechlín

Registrováno MK ČR E 12950